

། རྗེ་མའི་རྟོན་འབྲེལ་བསྟོན་པ་ལས། རྗེ་
མཛད་པ་ཀུན་ལས་གསུང་གི་ནི། མཛད་པ་མཚོག་ཡིན་དེ་ཡང་ནི།
འདི་ཉིད་ཡིན་ཕྱིར་མཁས་པ་ཡིས།འདི་ལས་སངས་རྒྱས་རྗེས་དྲན་བྱོས།

(52) Of all your deeds, your speech is supreme; Within that too it is this very speech;
So the wise should remember the Buddha Through this [teaching of dependent origination].
IN PRAISE OF DEPENDENT ORIGINATION Je Tsongkhapa

། རྗེ་མཛོད་ལས།
སྤུང་རྩམས་སྲིག་པ་ཚུ་ཡི་མི་འཕྲུ་ཞིང་། འགྲོ་བའི་སྐྱུག་བསྐྱེལ་བྱུག་གིས་མི་སེལ་ལ།
ཉིད་ཀྱི་རྟོགས་པ་གཞན་ལ་འཕོ་མིན་དེ། ཚོས་ཉིད་བདེན་པ་བསྟན་པས་གྲོལ་བར་འགྱུར།

I cannot wash away your negativities and sins with water,
Nor can I remove your pain and suffering by my hand, nor can I transfer my realizations to you.
The only way I can help you is through giving teachings,
And you should strive to liberate yourself.

། རྗེ་ཤེས་རྒྱལ་དུ་འཕགས་པ་ཡུལ་འཁོར་སྟོང་གིས་ཞུས་པ་ལས།
སྟོང་པ་ནི་བསྐྱེད་པ་མེད་པའི་རྣམས། མི་ཤེས་པས་ནི་འགྲོ་བ་འཕྲུམས་གྱུར་པ།
དེ་དག་སྐྱགས་རྗེ་མངའ་བས་ཐབས་རྣམས་དང་། རིགས་པ་བརྒྱ་དག་གིས་ནི་འཕྲོད་པར་མཛད།

The Aryarastrapalapariprccha says:
Transmigrators wander because they do not understand
Emptiness, peace, and non-production.
The Compassionate One guides them with method
And with hundreds of reasonings.

The Superior Sūtra of the Questions of Rāṣṭapāla (contained in the Pile of Jewels Sūtra
(see Jam-yang-shay-pa’s Interpretable and Definitive) says:

Due to being endowed with compassion,
Through hundreds of skillful means and reasonings
You cause transmigrating beings who wander due to not knowing
The modes of emptiness, quiescence, and no production
To enter [into understanding these three doors of liberation].

། རྗེ་འདུས་བྱས་ཐམས་ཅད་མི་རྟོག་པ། ཟག་བཅས་ཐམས་ཅད་སྐྱུག་བསྐྱེལ་བ།
ཚོས་ཐམས་ཅད་སྟོང་ཞིང་བདག་མེད་པ། ལྷ་དན་ལས་འདས་པ་ནི་བཤོ།

All conditioned phenomena are transient.
All polluted phenomena are dukkha—unsatisfactory or in the nature of suffering.
All phenomena are empty and selfless.
Nirvana is true peace.

། རྗེ་མགོན་པོ་སྐྱུ་སྐྱབ་ཀྱི་རིན་ཆེན་ཐོང་བ་ལས།
དང་པོ་མངོན་པར་མཐོ་ཐོབ་ནས། ཕྱིས་ནི་དེས་པར་ལེགས་འབྱུང་བ།
གང་ཕྱིར་མངོན་པར་མཐོ་ཐོབ་ནས། རིམ་གྱིས་དེས་པར་ལེགས་པ་འོང་།

In one who first practices high status
Definite goodness arises later,
For having attained high status,
One comes gradually to definite goodness.

Nagarjuna’s Precious Garland (BY JEFFREY HOPKINS)

ཨ་ལེ་འཕགས་པའི་བཞི་བརྒྱ་བ་ལས་ཀྱང་།
བསོད་ནམ་མེན་པ་དང་པོར་བསྐྱོག། བར་དུ་བདག་ནི་བསྐྱོག་པ་དང་།
ཐ་མར་ལྷ་ཞིག་ཀུན་བསྐྱོག་པ། གང་གིས་ཤེས་དེ་མཁས་བ་ཡིན།

First prevent the demeritorious,
Next prevent [ideas of a course] self.
Later prevent views of all kinds.
Whoever knows of this is wise. (Aryadeva Four Hundred Verses by Ruth)

At first, turn away from non-virtue,
In the middle, dispel misconceptions of self,
Finally, go beyond all philosophical views—
One who understands this is wise indeed.
Āryadeva, Four Hundred Verses, VIII, 15

ལྷ་ལྷ་བ་ཤེས་རབ་ལས།
ལས་དང་ཉོན་མོངས་ཟད་པས་ཐར། ལས་དང་ཉོན་མོངས་རྣམ་རྟོག་ལས།
དེ་དག་སྐྱོས་ལས་སྐྱོས་པ་ནི། ལྷོང་པ་ཉིད་ཀྱིས་འགག་པར་འགྱུར།

5. Through the ceasing of action and affliction, there is freedom.
Action and affliction [come] from thoughts and they from fixations.
Fixations are stopped by emptiness.
Chapter 18. Investigation of Self and Things

ཡང་དེ་ཉིད་ལས་ཤིན་ཅིང་འབྲེལ་བར་འབྱུང་བ་གང་། དེ་ནི་སྐྱོང་པ་ཉིད་དུ་བཤད།
དེ་ནི་བརྟན་ནས་གདགས་པ་སྟེ། དེ་ཉིད་དབྱེ་མའི་ལམ་ཡིན་ནོ།

Whatever is contingently related, that is explained as emptiness. That is contingently configured;
it is the central path. 24. *Investigation of the Ennobling Truths*

དེ་སྟེ་སྐྱོབ་གཉེན་པའི་འཇུག་བ་ལས།
དེ་ལྟར་འདོད་ཆགས་ཁོང་ཁྱོ་རྣམ་བསལ་ཏེ། རྣམ་དཔྱད་པ་ནི་ལྷུང་དུ་གྲོལ་པར་འགྱུར།
ཉོན་མོངས་སྐྱོན་རྣམས་མ་ལུས་འཇིགས་ཚོགས་ལ། ལྷ་ལས་བྱུང་བར་སྐྱོ་ཡི་མཐོང་གྱུར་ཅིང་།
བདག་ནི་འདི་ཡི་ཡུལ་དུ་རྟོགས་བྱས་ནས། རྣལ་འབྱོར་བ་ཡི་བདག་ནི་འགོག་པར་བྱེད།

Wisdom sees that all delusions and all faults
Arise from the view of the transitory collections.
Having understood that its object is the self,
Yogis negate the self. (The Guide to the Middle Way. Ch.6.vs.120)

ལྷ་ལྷ་ཤད་གོ་སྐྱོང་དག་གམ་མཁས་རྣམས་ཀྱིས། བསྐྱོགས་བཅད་བརྒྱུ་བའི་གསེར་བཞིན་དུ།
ལྷགས་པར་བརྟན་ལ་ང་ཡི་བཀའ། །སྐྱོང་བར་བྱ་ཡི་གུས་ཕྱིར་མིན། །ཉེས་གསུངས་སོ་སོ་
[in the *Teachings of Akṣhayamati Sūtra*.]

Like gold [that is acquired] upon being scorched, cut, and rubbed,
My word is to be adopted by monastics and scholars
Upon analyzing it well,
Not out of respect [for me].

O monks and wise men, just as a goldsmith would test his gold by burning, cutting and rubbing
it, so must you examine my words and accept them, not merely out of reverence for me.